

Aggiornamento stampa

Si ricorda che, ai sensi dell'art. 71 cpv. 1 CPP, non sono permesse riprese visive o sonore all'interno dell'edificio della Corte, nonché riprese di atti procedurali eseguiti in altro luogo.

Corte di appello e di revisione penale

Martedì 7 novembre 2023

Mercoledì 8 novembre 2023

Giovedì 9 novembre 2023 (giorno di riserva)

presso l'aula magna Odun del Centro formazione della Polizia Cantonale in Via Ferriere 5 a Giubiasco

ore 09:30

proc. c.

M.C.; D.C.; E.V.; M.M.; I.R.G.; A.M.R.M.

Ripetuta truffa, in parte tentata; Ripetuta truffa, consumata e tentata; ripetuta truffa; truffa; truffa tentata; cattiva gestione; ripetuta cattiva gestione; omissione della contabilità; ripetuta omissione della contabilità; ripetuta falsità in documenti; falsità in documenti; ripetuta infrazione alla LF sugli stranieri; infrazione alla LF sugli stranieri, tentata; infrazione alla LF sugli stranieri; abuso della licenza o delle targhe; esercizio abusivo della professione; favori concessi ad un creditore; ripetuta appropriazione indebita; appropriazione indebita di imposte alla fonte; ripetuta amministrazione infedele; guida senza la licenza di circolazione, senza autorizzazione o senza assicurazione per la responsabilità civile; grave infrazione alle norme della circolazione; inosservanza dei doveri in caso d'incidente; ripetuto conseguimento fraudolento di una falsa attestazione, nella forma dell'istigazione; istigazione alla falsità in documenti; contravvenzione alla legge sulle prestazioni private di sicurezza e investigazione (LPPS); contravvenzione all'Ordinanza concernente la concessione di crediti e fidejussioni solidali in seguito al COVID-19; ripetuta trascuranza degli obblighi di mantenimento

Fatti avvenuti

nel periodo marzo 2020 - ottobre 2021 a Lugano, Chiasso, Thalwil, Mendrisio, Castione, Schlieren, Zurigo, Camorino, Collina d'Oro, Ponte Tresa, Härkingen, Agra, Viganello, Verona, Castione, Bodio, Sorengo, ed in altre imprecisate località

Presidente
Giudici a latere

Giovanna Roggero-Will
Rosa Item e Manuela Frequin Taminelli

Accusa

procuratore pubblico Raffaella Rigamonti

Difesa

avv. Eero De Polo
avv. Marco Cocchi
avv. Samuele Scarpelli
avv. Marco Masoni
avv. Yasar Ravi
avv. Ergin Cimen

Dedotta in appello

sentenza 9 giugno 2022 della Corte delle assise criminali

Martedì 14 novembre 2023

Mercoledì 15 novembre 2023 (giorno di riserva)

presso l'aula del Tribunale penale federale in Viale Stefano Franscini 7 a Bellinzona

**rinviato a lunedì 22 gennaio 2024 e martedì 23 gennaio 2024 (giorno di riserva)
presso l'aula penale nel Centro formazione della Polizia Cantonale in Via Ferriere 5 a Giubiasco**

ore 09:30 proc. c. B.B.; A.F.

incendio intenzionale; tentata truffa

Fatti avvenuti nel periodo dicembre 2020 / gennaio 2021 - 12.02.2021 e il 01.03.2021 a Lugano

Presidente Giovanna Roggero-Will
Giudici a latere Federica Dell'Oro e Chiarella Rei-Ferrari

Accusa procuratore pubblico Margherita Lanzillo

Difesa avv. Ettore Item
 avv. Nicola Corti

Dedotta in appello sentenza 21 ottobre 2022 della Corte delle assise criminali

Lunedì 20 novembre 2023

presso l'aula del Tribunale penale federale in Viale Stefano Franscini 7 a Bellinzona

ore 09:30 proc. c. A.R.

infrazione grave qualificata alle norme della circolazione

Fatti avvenuti il 14.11.2020 a Balerna

Presidente Giovanna Roggero-Will
Giudici a latere Rosa Item e Manuela Frequin Taminelli

Accusa procuratore pubblico Pamela Pedretti

Difesa avv. Rossano Guggiari

Dedotta in appello sentenza 31 gennaio 2023 della Corte delle assise correzionali di Mendrisio

Martedì 28 novembre 2023**presso l'aula del Tribunale penale federale in Viale Stefano Franscini 7 a Bellinzona**

ore 14:30	proc. c.	D.K.
		minaccia; disobbedienza a decisioni dell'autorità; pornografia
	<u>Fatti avvenuti</u>	nel periodo giugno 2020 - settembre 2021 a Bellinzona e in altre imprecisate località del Cantone Ticino
	<u>Presidente</u>	Giovanna Roggero-Will
	<u>Giudici a latere</u>	Rosa Item e Manuela Frequin Taminelli
	<u>Accusa</u>	procuratore pubblico Roberto Ruggeri
	<u>Difesa</u>	avv. Edy Meli
	<u>Dedotta in appello</u>	sentenza 7 settembre 2022 della Pretura penale

Mercoledì 29 novembre 2023**~~presso la Sala incanti (sala conferenze A 005/006, ubicata al piano terreno) dello stabile amministrativo cantonale in Via della Posta 9 a Locarno~~
presso l'aula penale del Pretorio di Mendrisio ubicata al primo piano in Via Beroldingen 11 a Mendrisio**

ore 09:00	proc. c.	A.C.
		truffa (ripetuta) per mestiere; falsità in documenti (ripetuta); infrazione alla LF sugli stranieri, inganno alle autorità
	<u>Fatti avvenuti</u>	fatti avvenuti nel periodo tra il 07.01.2020 al 17.12.2021 a Lugano, Zugo, Bellinzona ed in altre imprecisate località
	<u>Giudice Presidente</u>	Angelo Olgiati
	<u>Giudici a latere</u>	Matteo Galante e Ilario Bernasconi
	<u>Accusa</u>	procuratore pubblico Chiara Borelli
	<u>Difesa</u>	avv. Nicola Orelli e avv. Rossano Bervini
	<u>Dedotta in appello</u>	sentenza 21 novembre 2022 della Corte delle assise criminali